

Č.j.: OU ŽP- 2012/00021-00004 BB1 A-20
Vybavuje: Ing. Jendrišáková

Pov. Bystrica 8. marca 2012

Toto rozhodnutie nadobudlo právoplatnosť dňa 3.4.2012

V Považskej Bystrici: 12.4.2012 podpis:

Vec: GGE distribúcia, a.s., Robotnícka, P.O.BOX 43, 017 34 Považská Bystrica
- žiadosť o vydanie povolenia na osobitné užívanie vôd



ROZHODNUTIE

GGE distribúcia, a.s., Robotnícka, P.O.BOX 43, 017 34 Považská Bystrica podala dňa 28.11.2011 žiadosť o vydanie povolenia na osobitné užívanie vôd – vypúšťanie odpadových vôd, t.j. chladiacich vôd a vôd z povrchového odtoku do povrchových vôd. Žiadosť bola doplnená dňa 20.2.2012.

Obvodný úrad životného prostredia v Považskej Bystrici, odbor starostlivosti o životné prostredie, úsek štátnej vodnej správy ako príslušný orgán štátnej správy starostlivosti o životné prostredie v zmysle § 5 zák.č. 525/2003 Z.z. o štátnej správe starostlivosti o životné prostredie a o zmene a doplnení niektorých zákonov, ako vecne a miestne príslušný orgán štátnej správy v zmysle § 61, § 71 zák. č. 364/2004 Z.z. o vodách a o zmene zákona SNR č. 372/1990 Zb. o priestupkoch v znení neskorších predpisov (vodný zákon) v platnom znení (ďalej len vodný zákon), zákona č. 71/67 Zb. o správnom konaní v znení neskorších predpisov (ďalej len správny poriadok) prerokoval žiadosť navrhovateľa vo vodoprávnom konaní s dotknutými orgánmi a so známymi účastníkmi konania a po preskúmaní žiadosti rozhodol takto:

spoločnosti

**GGE distribúcia, a.s., Robotnícka,
P.O.BOX 43, 017 34 Považská Bystrica
IČO 36849901**

vydáva povolenie podľa § 21 ods. 1 písmena c) a písm. d) vodného zákona a § 46 správneho poriadku na vypúšťanie priemyselných odpadových vôd, chladiacich vôd a vôd z povrchového odtoku diskontinuálne do povrchových vôd.

Podmienky povolenia na vypúšťanie priemyselných odpadových vôd - chladiacich vôd a vôd z povrchového odtoku do povrchových vôd:

1. Hodnoty povoleného množstva vypúšťaných odpadových vôd – chladiace vody:

Celkové maximálne množstvo vypustených chladiacich odpadových vôd [m ³ /rok]
350 000,0

Telefón
042-4313817

Fax
042-4313817

E-mail
daniela.bencova@pb.ouzp.sk
jendrisakova.erika@pb.ouzp.sk

Internet
www.pb.ouzp.sk

IČO
37916351

2. Pre vypúšťanie odpadových vôd limitné koncentračné hodnoty pre jednotlivé ukazovatele, bilančné hodnoty vypúšťaného znečistenia (kg/deň, t/rok), monitoring kvality vôd za lapačom piesku a olejov pred prečerpávacou stanicou odpadových vôd napojením na merný objekt v bezdažďovom období:

Tab. č. 2

Ukazovateľ	Koncentrácia [mg/l] „p“
	limitná hodnota
t [°C]	≤ 26,0
Cl ₂	0,3
AOX	0,5

Koncentrácia „m“ sa nestanovuje, nestanovujú sa ani bilančné hodnoty.

3. Pre vypúšťanie odpadových vôd limitné koncentračné hodnoty pre jednotlivé ukazovatele, bilančné hodnoty vypúšťaného znečistenia (kg/deň, t/rok), monitoring kvality vôd za prečerpávacou stanicou odpadových vôd pred napojením na merný objekt:

Tab. č. 3

Ukazovateľ	Koncentrácia [mg/l] „p“
	limitná hodnota
pH	6,0-9,0
NL	25,0
NEL	3,0 ¹⁾
PAL-A	10,0

¹⁾ Ukazovateľ NEL sledovať v bodovej vzorke

Koncentrácia „m“ sa nestanovuje, nestanovujú sa ani bilančné hodnoty.

4. Metódy stanovenia jednotlivých ukazovateľov vypúšťaného znečistenia:

Ukazovateľ, symbol	Popis metódy stanovenia
pH (Reakcia vody)	- Potenciometrické stanovenie
NL (Nerozpustené látky)	- Gravimetrické stanovenie po filtrácii cez filtre zo sklenených vlákien s veľkosťou pórov 1,0 μm, sušenie pri 105 °C - Gravimetrické stanovenie po filtrácii cez filtračnú membránu s veľkosťou pórov 0,85 – 1,0 μm, sušenie pri 105 °C
NEL (Nepolárne extrahovateľné látky)	- Spektrofotometrické stanovenie v UV a IČ oblasti spektra
PAL-A (Povrchovo aktívne látky - aniónaktívne)	- Spektrofotometrické stanovenie aniónových tenzidov meraním indexu látok aktívnych na metylénovú modrú
t (Teplota)	- Meranie teploty teplomerom s delením po 0,1 – 0,05 °C
Cl ₂ (Aktívny chlór)	-Odmerná metóda s N,N-dietyl-1,4-fenylándiamínom -Spektrofotometrická metóda s N,N-dietyl-1,4-fenylándiamínom
AOX (Adsorbovateľné organicky viazané halogény)	- Stanovenie organických halogénových zlúčenín ako chloridy mikroculometricky po adsorpcii na aktívnom uhlí a spálení v prúde kyslíka

Koncentrácia „m“ sa nestanovuje, nestanovujú sa ani bilančné hodnoty.

V zmysle § 5 ods. 13 NV č. 269/2010 Z.z., ktorým sa ustanovujú kvalitatívne ciele povrchových vôd a limitné hodnoty ukazovateľov znečistenia odpadových vôd a osobitných vôd /ďalej len Nariadenie vlády/ možno použiť aj inú metódu na stanovenie ukazovateľov limitných hodnôt, ak jej limit stanovenia, presnosť a správnosť zodpovedajú odporúčanej metóde.

V zmysle § 5 ods. 14 Nariadenia vlády odbery vzoriek a analýzy na sledovanie dodržiavania povolených prípustných hodnôt ukazovateľov znečistenia odpadových vôd vypúšťaných do povrchových vôd sa vykonávajú pre oblasť odpadových vôd podľa požiadaviek slovenskej technickej normy (STN EN ISO/IEC 17025 Všeobecné požiadavky na spôsobilosť skúšobných a kalibračných laboratórií).

5. Miesto odberu, dobu odberu vzoriek, početnosť odberu vzoriek, spôsob odberu vzoriek a spôsob odberu jednotlivých ukazovateľov:
 - prvá šachta za lapačom piesku a olejov pred zaústením do prečerpávacej stanice odpadových vôd a pred napojením na merný objekt (ukazovatele tab.č.2)
 - priamo z výtlačného potrubia za prečerpávacou stanicou odpadových vôd pred napojením na merný objekt (ukazovatele tab.č.3)
 - limitné hodnoty ukazovateľa „NL“ sledovať v bodových vzorkách vzhľadom k tomu, že vypúšťanie je diskontinuálne - nárazové, vzorky odoberať v pravidelných intervaloch **1x mesačne**,
 - limitné hodnoty ostatných ukazovateľov sledovať v zlievaných vzorkách, získaných minimálne piatich objemovo rovnakých čiastkových objemov odoberaných v rovnakých časových intervaloch, intervaly odberu budú určené podľa doby vypúšťania **1x mesačne**.
6. Spôsob vyhodnotenia merania prietokov a rozborov vzoriek vypúšťaných vôd pre účely evidencie a kontroly – zdokumentovať dosiahnutie súladu s ustanovenými „p“ hodnotami, viesť evidenciu rozborov a merania prietokov priemyselných odpadových vôd.
7. Spôsob, formu a početnosť odovzdávania výsledkov meraní a rozborov orgánu štátnej vodnej správy: v písomnej alebo digitálnej forme 1 x ročne.
8. Množstvo vypúšťaných chladiacich odpadových vôd stanovovať nepriamym meraním, t.j. výpočtom zo 70% celkového množstva dodanej technologickej vody.
9. Miesto a spôsob vypúšťania odpadových vôd: cez jednotnú jestvujúcu kanalizáciu jedným výustom chladiace odpadové vody aj vody z povrchového odtoku spoločne po zmiešaní v prečerpávacej stanici odpadových vôd do recipientu Váh evid. pod č.003, ľavý breh, r. km 217,800, diskontinuálne vypúšťanie odpadových vôd počas celého roka.
10. Dodržať ustanovenia §6 ods. 6 vodného zákona – ten, kto vypúšťa odpadové vody do povrchových vôd v množstve nad 10 000 m³ ročne alebo nad 1 000 m³ mesačne, je povinný oznamovať údaje o vypúšťaných odpadových vodách raz ročne poverenej osobe, ktorá ich poskytne správcovi vodohospodársky významných vodných tokov.

Rozhodnutie o námietkach účastníkov konania: námietky neboli uplatnené.

Toto povolenie na vypúšťanie priemyselných odpadových vôd - chladiacich vôd do povrchových vôd v súlade s ustanovením § 21 ods. 4 vodného zákona platí 10 rokov od jeho právoplatnosti.

Správny poplatok v zmysle zákona č. 145/1995 Z.z. v znení neskorších predpisov sa nevyrubuje.

Odôvodnenie

Tunajší vodoprávny orgán prijal dňa 28.11.2011 žiadosť spoločnosti GGE distribúcia, a.s., Robotnícka, P.O.BOX 43, 017 34 Považská Bystrica vo veci vydania povolenia na osobitné užívanie vôd – vypúšťanie odpadových vôd (chladiacich vôd) do povrchových vôd.

Tunajší vodoprávny orgán oznámil zahájenie vodoprávneho konania oznámením zo dňa 5.12.2011 pod č.j. OU ŽP – 2011/01636-00002/BB1 a nariadil na prejednanie predloženej žiadosti ústne pojednávanie na deň 16. decembra 2011. Vzhľadom k tomu, že podanie neposkytovalo všetky potrebné podklady pre vydanie povolenia na osobitné užívanie vôd tunajší orgán štátnej vodnej správy vyzval navrhovateľa na doplnenie podania rozhodnutím zo dňa 21.12.2011 č.j. OU ŽP-2011/01636-00003 BB1 A-20 a konanie prerušil. Žiadosť bola doplnená dňa 20.2.2012.

Navrhovateľ predložil dokladový materiál z ktorého vyplynulo, že vyčistené odpadové vody a ich vypúšťanie do povrchových vôd je v súlade s ustanoveniami vodného zákona.

Na ústnom pojednávaní sa vykonalo dokazovanie všetkých rozhodujúcich skutočností a hodnotil sa aj vplyv vypúšťaných odpadových vôd na povrchové vody v recipiente.

Rozhodnutím na osobitné užívanie vôd nie je ohrozený verejný záujem ani neprimerane obmedzené či ohrozené práva a oprávnené záujmy účastníkov konania.

Na základe uvedeného orgán štátnej vodnej správy vo veci rozhodol tak, ako sa uvádza vo výroku tohto rozhodnutia.

Poučenie

Podľa § 53 a § 54 ods. 1 a 2 správneho poriadku je možné proti tomuto rozhodnutiu podať odvolanie v lehote 15 dní odo dňa jeho oznámenia. Odvolanie sa podáva na Obvodný úrad životného prostredia v Považskej Bystrici.

Toto rozhodnutie nie je možné preskúmať súdom.



Ing. Pavel Petřík
prednosta

Rozdeľovník :

Účastníci konania:

1. Navrhovateľ: GGE distribúcia, a.s., Robotnícka, P.O.BOX 43, 017 34 Považská Bystrica
2. SVP š.p., OZ Povodie Váhu Piešťany, Nábřežie I. Krasku 834/4, 921 80 Piešťany

Dotknuté orgány:

3. Mesto Považská Bystrica – primátor mesta
4. Regionálny úrad verejného zdravotníctva, Ulica Slovenských partizánov 1130/50, Pov. Bystrica
5. Považská vodárenská spoločnosť, ul. Nová 133, 017 04 Považská Bystrica
6. SVP š.p., OZ Povodie Váhu Piešťany, SPSV I. č. budovy 1/97, 020 71 Nimnica
7. Slovenský rybársky zväz, Mestská organizácia, Komenského 107/3, 017 01 Pov. Bystrica